

Zeitschrift: Archives des sciences physiques et naturelles
Band: 18 (1936)

Artikel: Effet du monoiodacétate de sodium sur la respiration du staphylocoque doré
Autor: Chodat, F. / Carrisson, G.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-743117>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

COMPTE RENDU DES SÉANCES
DE LA
SOCIÉTÉ DE PHYSIQUE ET D'HISTOIRE NATURELLE
DE GENÈVE

Vol. 53, N° 3.

1936

Août-Décembre.

Séance du 22 octobre 1936.

F. Chodat et G. Carrisson. — *Effet du monoiodacétate de sodium sur la respiration du staphylocoque doré.*

M. Raad¹, reprenant, dans un travail consacré à l'étude de la bactériophagie, une donnée de Fernand Wyss-Chodat², a étudié la valeur antilytique du monoiodacétate de sodium.

Il devenait dès lors important de connaître l'effet du MJA (monoiodacétate de sodium) sur le métabolisme du *Staphylococcus aureus*.

L'intérêt d'une semblable recherche grandit, quand on songe à l'importance que les physiologistes ont attribuée ces dernières années aux acides α -halogénés.

¹ RAAD, M.: *Etudes biochimiques et physiologiques sur la bactériolyse transmissible*. Thèse n° 962 de la Faculté des Sciences (Botanique générale), Genève, 1936.

² WYSS-CHODAT, Fernand: *Action des inhibiteurs de la respiration et de la fermentation cellulaire sur le phénomène de la lyse microbienne transmissible*. C. R. des séances de la Soc. de Phys. et d'Hist. nat. de Genève, vol. 52 (1935), p. 155.

Rappelons que Lundsgaard¹ a constitué des expériences tendant à prouver que le MJA inhibe le processus de la fermentation, tout en respectant celui de la respiration. Ce fait constitue l'argument principal des auteurs qui croient, au point de vue chimique, à l'indépendance complète de ces deux processus.

Des expériences ultérieures ont montré qu'en augmentant la concentration du MJA, l'intensité de la respiration est également amoindrie. Ces nouvelles constatations expérimentales ont fait dire à bon nombre d'auteurs (Nilsson³, Zeile³, von Euler³, Kluyver³) que la différence entre les deux mécanismes n'est pas aussi fondamentale qu'on pourrait le croire à première vue.

Diverses hypothèses ont été proposées pour expliquer le mécanisme biochimique de ces inhibitions. Lundsgaard³ prétend que ce sont les ferments responsables de la phosphorylation qui sont empoisonnés par le MJA. Barrenscheen et Braun³ pensent que c'est la cozymase qui est détruite par l'acide halogéné. Pour Dudley³, c'est la méthylglyoxalase qui est paralysée. Lohmann³ dit qu'il s'agit d'un affaiblissement général de tout le système enzymatique. Enfin Bersin³, puis Quastel³, Rapkine², etc. ont attribué l'influence paralysante du MJA à une réaction chimique entre l'iode de ce dernier et la fonction thiol du glutathion réduit. Cette opinion a d'ailleurs été contestée par Lohmann³ dans un récent article sur la glycolyse.

Nous avons déterminé l'intensité respiratoire du *Staphylococcus aureus* en présence de doses croissantes de MJA. Une suspension microbienne assez concentrée est préparée à partir d'une culture de douze heures sur bouillon gélosé. La suspension bactérienne est utilisée une heure après sa prépara-

¹ Voir la bibliographie dans l'article de: KLUYVER, A. J.: *On the influence of mono iodo acetic acid on the respiration and the fermentation of yeast*. Proceedings of the section of sciences, vol. XXXVI (1933), p. 596. Koninklijke Akademie van Wetenschappen te Amsterdam.

² RAPKINE, L.: C. R. Soc. Biol. Paris, 112, 1294, 1933.

Idem: C. R. Soc. Biol. Paris, 112, 790, 1933.

³ LOHMANN, L.: *Ueber die Monojodessigsäure Vergiftung des Milchsäure bildenden Ferments und Methylglyoxalase*. Biochem. Z., 262, 152, 1933.

tion; la mesure de l'intensité respiratoire est effectuée dans les manomètres de Warburg à la température de 36°. Le MJA, fraîchement préparé, est ajouté au dernier moment dans la suspension microbienne réalisée en bouillon synthétique.

Nous résumerons dans la table suivante les résultats de nos mesures. Chaque chiffre correspond à une moyenne de plusieurs mesures, sauf le chiffre marqué d'un astérisque:

Concentration MJA	Diminution % du O ₂ consommé
0	0
M/50.000	5,7 (limite de précision des
M/20.000	20 mesures: 3 à 4%)
M/10.000	33
M/ 5.000	39
M/ 1.000	46 *

Des concentrations supérieures n'ont pas été employées, car elles se sont avérées létales.

On constate donc que l'addition de MJA au milieu de bouillon synthétique où sont dispersés les staphylocoques, diminue le pouvoir respiratoire de ces derniers.

Cet amoindrissement ne dépasse pas la moitié du pouvoir respiratoire du microbe. L'effet du MJA se manifeste déjà aux concentrations faibles situées entre M/50.000 et M/20.000.

La concentration M/1.000, qui réduit de moitié la respiration du staphylocoque, serait suffisante pour inhiber quasi totalement la respiration d'un *Saccharomyces cerevisiae* (Kluyver, l. c.). Par contre, ce ne serait qu'à partir de cette concentration, M/1.000, qu'une algue (*Chlorella pyrenoidosa*) manifesterait une diminution de son intensité respiratoire (H. I. Kohn)¹. Il y a donc une différence de sensibilité vis-à-vis du MJA entre les bactéries, les champignons et les algues.

Remarquons enfin que la concentration de MJA, suffisante pour protéger le *Staphylococcus aureus* contre l'autolyse transmissible, correspond à la concentration qui réduit du tiers le pouvoir respiratoire de ce microbe.

(Laboratoire de microbiologie et de fermentations,
Institut de Botanique générale, Genève.)

¹ KOHN, H.I.: *Inhibition of photosynthesis in Chlorella pyrenoidosa, by the iodo-acetyl radical*. J. of Gen. Physiol., vol. 19 (1935), p. 23-34.